

bolzan

NEWS 2021

flag collection

design ruga.perissinotto

New edition 100% ecofriendly



flag collection

design ruga.perissinotto

Il sofisticato dialogo tra materiali nobili e preziosi - legno massello, tessuto, ottone - definisce la collezione, nata nel 2019 con il letto e ampliata da complementi multifunzionali come lo scrittoio-toiletta, la poltroncina e i pouf diversamente accessoriati. Nel 2021 Flag si arricchisce di nuove finiture, sia per il letto che per i complementi, che aggiornano la proposta con un carattere più moderno. Il letto tessile ha proporzioni accuratamente studiate per collocarsi facilmente anche negli spazi più piccoli. Le gambe a sezione tonda in legno di noce (con varie finiture), posizionate esternamente, definiscono il volume all'incrocio tra longoni e pediera, mentre ai lati della testiera si allungano per accogliere diversi terminali. Disponibile anche con cassettone inserito nel giroletto.

The sophisticated dialogue between noble and precious materials - solid wood, fabric, brass - defines the collection, born in 2019 with the bed and expanded by multifunctional accessories such as the writing desk-toilet furniture, the small armchair and the differently accessorized poufs. In 2021 Flag is enriched with new finishes, both for the bed and for the accessories, which bring the proposal up to date with a more modern character. The textile bed has carefully designed proportions to easily fit into even the smallest of spaces. The round section legs in walnut wood (with various finishes), positioned externally, define the volume at the intersection of the longitudinal and the footboard, while at the sides of the headboard they extend to accommodate different terminals. Also available with chest of drawers inserted in the bed frame.

struttura e accessori ora disponibili in / structure and accessories now available in



scheda tecnica/
technical sheet



flag collection

design ruga.perissinotto

Lo scrittoio con doppio cassetto è composto da un fondale imbottito che ricalca le forme morbide della testiera ed è definito da due elementi cilindrici in ottone che, come per il letto, possono accogliere il vassoio; il desk diventa angolo beauty aggiungendo lo specchio, riposizionabile grazie alla pratica clip in metallo. Il pouf e la poltroncina dalla forma accogliente e le dimensioni contenute possono essere integrati con il vassoio; il pouf può inoltre essere completato con la gruccia che lo trasforma in servomuto.

The writing-desk with double drawer is composed of an upholstered back following the soft shapes of the headboard and is defined by two cylindrical brass elements that, like the bed, can hold the tray; the desk becomes a beauty corner by adding the mirror, which can be repositioned thanks to the practical metal clip. The pouf and armchair with their cosy shape and small dimensions can be integrated with the tray; the pouf can also be combined with the hanger that turns it into a valet stand.



dune

design ruga.perissinotto

Scrivitoio pieghevole, disponibile con presa usb per ricaricare dispositivi e sistema audio.

Foldable writing desk, available with usb socket to recharge devices and audio system/play music.



dune

design ruga.perissinotto

Il pannello tessile a parete cela un desk compatto e super accessoriato che risponde alle nuove modalità home-office e alle necessità di trovare angoli comodi per poter lavorare a casa: una soluzione pratica, trasversale e salva spazio, che può facilmente migrare tra gli ambienti. Dune è formato da due metà asimmetriche leggermente imbottite, di cui una è reclinabile per diventare piano di lavoro, completo di utili dotazioni tecnologiche e prese per collegare i dispositivi. La barra strutturale metallica, oltre ad avere funzione di fissaggio a muro, è infatti suddivisa in scompartimenti di diversa dimensione e attrezzabile con presa USB, casse acustiche e pannello comandi per la gestione dei file musicali, luce led direzionata verso il basso e cavo di alimentazione generale.

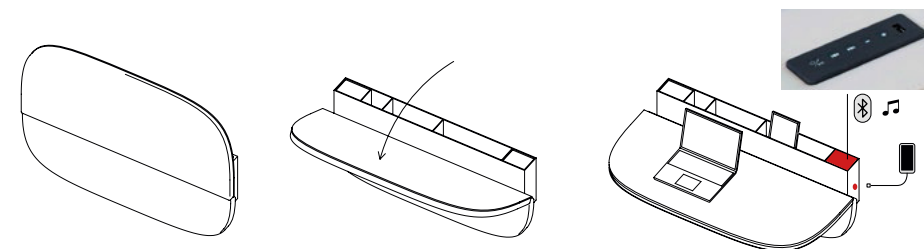
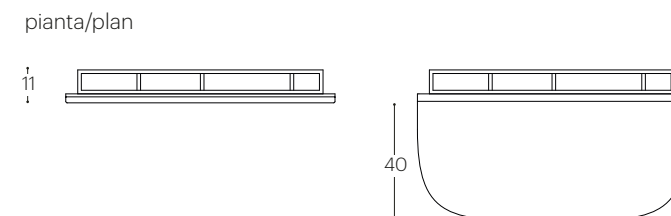
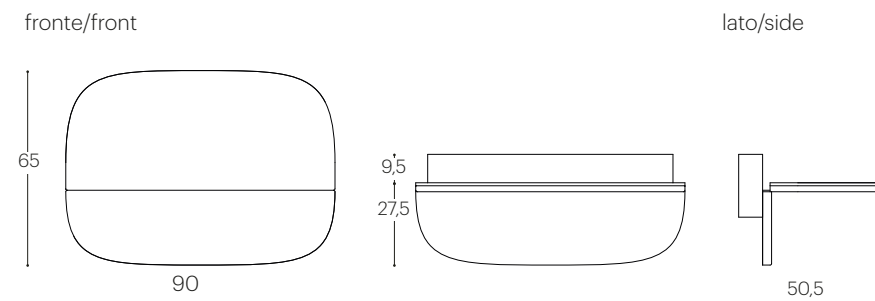
The wall-mounted textile panel conceals a compact, fully-equipped desk responding to the new home-office mode and the need to find comfortable corners for working at home: a practical, transversal and space-saving solution that can easily migrate into environments. Dune is made up of two slightly padded asymmetrical halves, one of which reclines to become a worktop, complete with useful technological equipment and sockets for connect devices. The metal structural bar, as well as having a wall-fixing function, is in fact subdivided into compartments of different sizes and can be equipped with a USB socket, loudspeakers and control panel for to manage music files; LED light directed downwards and general power cable.

- personalizzabile / customizable
- versatile / versatile
- dimensioni contenute / small size
- pieghevole / foldable
- contenimento / containment
- accessori disponibili su richiesta / accessories available on request
- ricarica usb / usb charging
- sistema audio bluetooth / bluetooth audio system

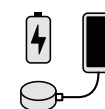
struttura in metallo disponibile in /
metal frame available in



nero / black
RAL 9011



accessori disponibili su richiesta / accessories available on request



ricarica usb /
usb charging

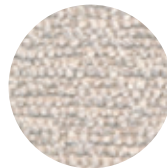


sistema audio bluetooth /
bluetooth audio system

nuovi tessuti 2021 / new fabrics 2021

Bolzan letti amplia la gamma e rinnova l'assortimento con una selezione esclusiva di tessuti Torrilana: l'elegante boucle Paradise, l'originale Virgolo e l'eclettico Gubbio e i nuovi Agata e Azalea, due morbidi tessuti dalle nuance naturali e sofisticate. Da sempre attenta all'ambiente, Bolzan letti aumenta le proposte di tessuti ecosostenibili in collezione grazie all'inserimento del nuovo tessuto Kvadrat Re-wool, creato con il 45% di lana di recupero.

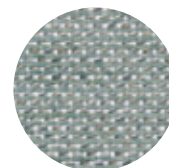
Bolzan letti has expanded its range and has renewed its collection with exclusive selection of Torrilana fabrics: the elegant Paradise boucle, the original Virgolo and the eclectic Gubbio, and the new Agata and Azalea, two soft fabrics with natural and sophisticated nuances. Always attentive to the environment, Bolzan Letti increases the proposals of eco-sustainable fabrics in its collection thanks to the inclusion of the new Kvadrat Re-wool, fabric, created with 45% recycled wool.



paradise



virgolo



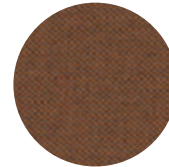
gubbio



agata



azalea



kvadrat re-wool



nuove coperte 2021 / new blankets 2021

Dalla collaborazione con artigiani locali nascono delle nuove collezioni di calde e avvolgenti coperte che saranno presentate nel nuovo catalogo biancheria in uscita ad ottobre 2021. Materiali naturali provenienti da allevamenti selezionati, controllati e rispettosi dell'ambiente, lavorazioni sostenibili, artigianali e di attente al dettaglio sono qualità che caratterizzano le collezioni agnellina, nidodape e alpagota.

In October 2021 will be released the new bed linen catalog showing new collections of warm and enveloping blankets, born from the collaboration with local artisans. Natural materials from selected, controlled and environmentally friendly farms, sustainable craftsmanship, and attention to detail are qualities that characterize the agnellina, nidodape and alpagota collections.

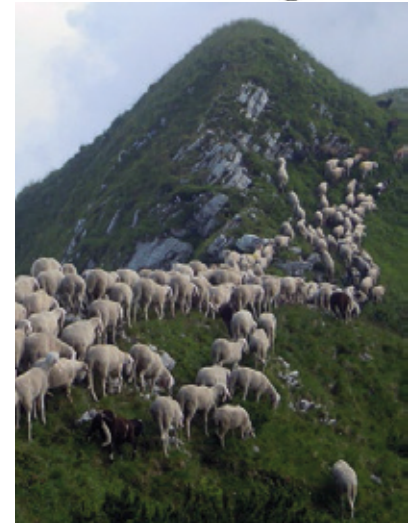


nuove coperte 2021 / new blankets 2021

alpagota

Coperta in lana naturale d'Alpago. Una lana autentica, calda, pregiata e a km 0. La lana d'Alpago è realizzata a partire dal vello della pecora alpagota, razza ovina di taglia medio-piccola autoctona della provincia di Belluno. Tale razza, in passato allevata sia per scopi culinari che per la lana, è da tempo a rischio di estinzione e la sua lana è destinata alle discariche. Le pecore dell'Alpago (BL) sono oggi anche presidio Slowfood e parte del progetto "Lane delle Dolomiti", un progetto che mira al recupero degli allevamenti e delle tradizioni tessili locali allo scopo di rivalorizzarle. Bolzan è stata coinvolta attivamente in questo progetto di filiera a chilometro 0. Alpagota si propone di "trasformare lo scarto in risorsa, cancellare la distanza dall'origine della materia prima al luogo della manifattura, eliminare l'uso di agenti chimici nel processo di tintura". La caratteristica principale di questa coperta è indubbiamente la naturalezza dei colori: si tratta dei colori naturali, non tinti, lavorati senza aggiunta di sostanze chimiche, tosati dalla pecora e melangiati con sapienza esaltando l'autenticità della materia prima senza tingere né trattarla ma rendendola al contempo contemporanea e affascinante «Dopo la tosatura gli allevatori dividono i velli più bianchi e gialli, la lana greggia, da quelli più grigi e scuri, la lana moretta. Unendo e mescolando un po' di greggia e moretta si ottiene un mélange dal grigio al marroncino, e riusciamo ad ottenere 4 colori naturali. Grazie a questo si possono realizzare fantasie senza tingere»

Blanket in natural Alpago wool. An authentic, warm, precious and 0 km wool. Alpago wool is made from the fleece of the alpagota sheep, a small-medium sized sheep breed native to the province of Belluno. This breed, in the past raised both for culinary purposes and for wool, has long been at risk of extinction and its wool is destined for landfills. The sheep of Alpago (BL) are now also a Slowfood presidium and part of the "Lane of the Dolomites" project, a project aiming to recover local textile farms and traditions in order to enhance them. Bolzan was actively involved in this zero kilometer supply chain project. Alpagota aims to "transform waste into a resource, erase the distance from the origin of the raw material to the place of manufacture, eliminate the use of chemical agents in the dyeing process". The main feature of this blanket is undoubtedly the naturalness of the colors: these are natural colors, not dyed, processed without the addition of chemicals, sheared by the sheep and skilfully blended, enhancing the authenticity of the raw material without dyeing or treating it, but making it at the same time contemporary and fascinating «After shearing, the breeders divide the whiter and yellow fleeces, the raw wool, from the darker and gray ones, the moretta wool. By combining and mixing a little raw and dark brown, we obtain a mélange from gray to brown, and we can obtain 4 natural colors. Thanks to this, fantasies can be created without dyeing».

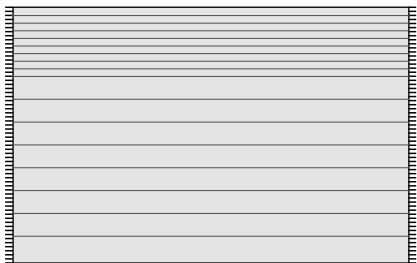


nuove coperte 2021 / new blankets 2021

alpagota

Coperta in lana d'alpago a pigmentazione naturale proveniente da allevamento biologico: è priva di coloranti chimici e garantisce quindi la naturalità del prodotto e massimo livello di termoregolazione, traspirazione e comfort. Chiusura laterale con punto coperta o punto cavallo, eseguito con una macchina bordatrice storica che mantiene il sapore di una lavorazione artigianale.

Naturally pigmented alpago wool blanket from organic farming: it is free of chemical dyes and therefore guarantees the naturalness of the product and the highest level of thermoregulation, breathability and comfort. Side closure with blanket stitch or blanket stitch, performed with a historical beading machine that maintains the flavor of a craftsmanship.



dimensioni / dimensions
165 x 220cm (+12 cm lunghezza frange/fringes lenght)

colori disponibili / available colours



greggio + moretta

composizione / composition
95% virgin wool
5% polyamide

cura e manutenzione / care and maintenance



nuove coperte 2021 / new blankets 2021

agnellina

Texture leggera, colori caldi e delicate frange caratterizzano questa nuova coperta realizzata al 100% con lana di agnello proveniente da allevamenti selezionati e rispettosi dell'ambiente.

Light texture, warm colors and delicate fringes characterize this new blanket made from 100% lamb's wool from selected and environmentally friendly farms.



dimensioni / dimensions
180 x 256cm (+5 cm lunghezza frange/fringes lenght)

colori disponibili / available colours



05 senape



06 bruciato



36 alloro



37 muschio

composizione / composition
95% virgin wool
5% polyamide

cura e manutenzione / care and maintenance

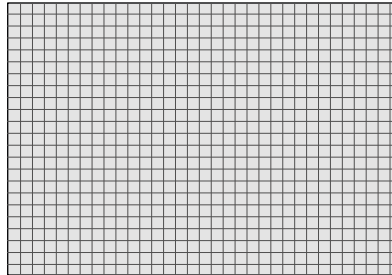


nuove coperte 2021 / new blankets 2021

nidodape

Dal connubio tra tradizione e ricerca nasce NIDODAPE, una coperta al 100% in lana d'agnello provenienteda allevamenti selezionati e rispettosi dell'ambiente. Il disegno a nido d'ape le conferisce tridimensionalità e leggerezza.

NIDODAPE is born from the combination of tradition and research, a 100% lambswool blanket selected from environmentally friendly farms. The honeycomb design gives it three-dimensionality and lightness.



dimensioni / dimensions
185 x 155cm

colori disponibili / available colours



42 bianco



44 pietra



27 blu notte

composizione / composition
95% virgin wool
5% polyamide

cura e manutenzione / care and maintenance



bolzan

Visit our website:
www.bolzanletti.com



Bolzan letti srl
Via per Sacile 123/A
31018 Francenigo di Gaiarine
Treviso, Italy

T. +39 0434 765012
E. info@bolzanletti.com



[@bolzanletti](https://www.facebook.com/bolzanletti)



[@bolzanletti](https://www.instagram.com/bolzanletti)



[/bolzanletti](https://www.pinterest.com/bolzanletti)



[bolzanletti](https://www.youtube.com/bolzanletti)